

13 JUILLET > 25 AOÛT 2002

La Route du Cirque

FESTIVAL



Visuel : Nathalie Noyi

NEXON

Haute-Vienne/Limousin/France

COMPAGNIE GOSH

Poignée de Femmes

Vendredi 16 août à 21 h 00

Samedi 17 août à 22 h 30

Dimanche 18 août à 21 h 00

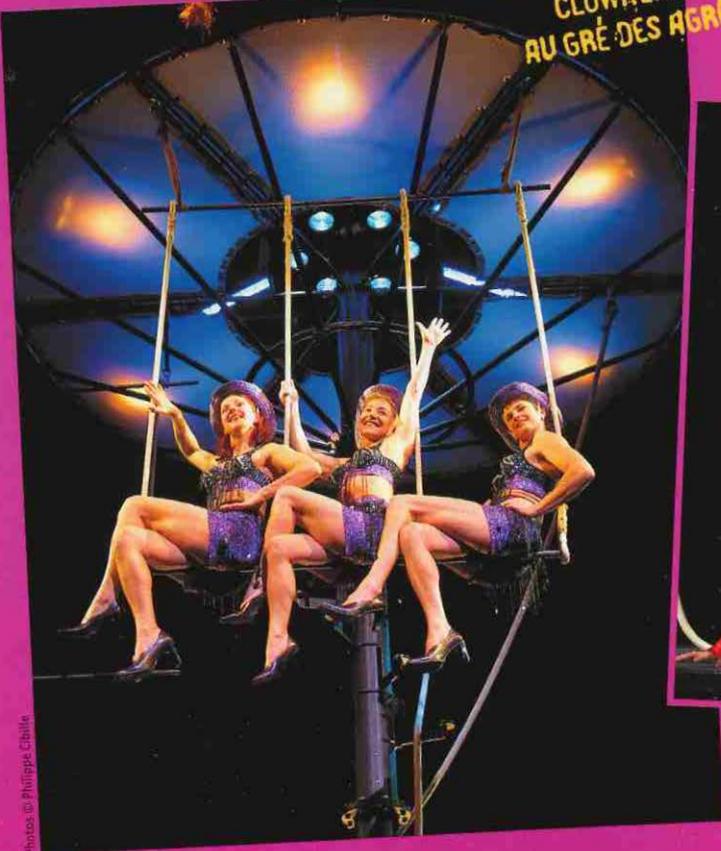
Durée : 1h 15

Chapiteau permanent/Parc du château
Tout public

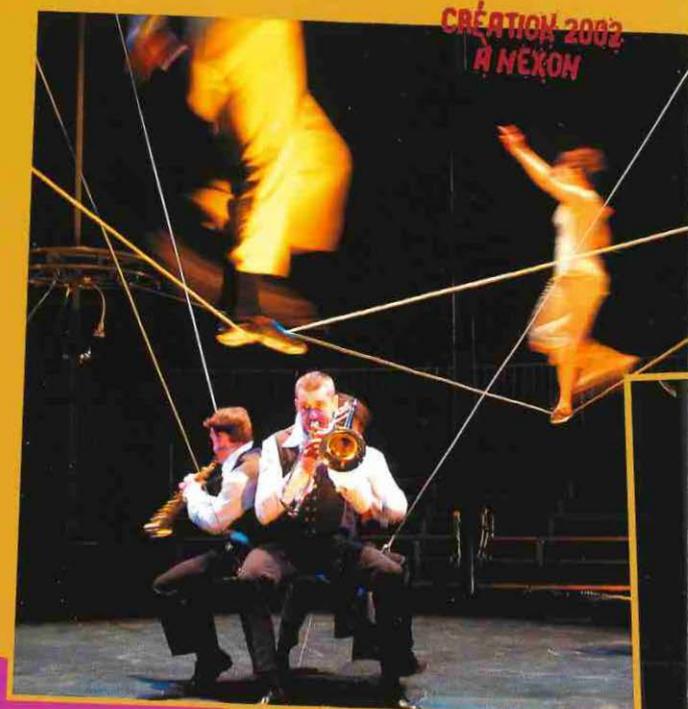
Après le succès l'an passé de *Pelahuoso*, nous voulions absolument vous présenter la dernière création du Cirque Gosh : *Poignées de Femmes*. L'idée de ce spectacle prend ses racines dans la collaboration ayant réunie les trois artistes co-fondatrices de la compagnie Gosh.

Les Flying Sisters, trois acrobates au sommet de leur carrière, sont accueillies par un tonnerre d'applaudissements et par une série d'ovations... Composé de plusieurs tableaux, ce spectacle raconte des histoires d'échec et de solitude mais aussi de réussite et d'amour. Associant un travail artistique de haut niveau où se mêle jeu clownesque, musique et danse, chacune présente son moi, ses relations entre elles...

CLOWNIERIES
AU GRÉ DES AGRÈS

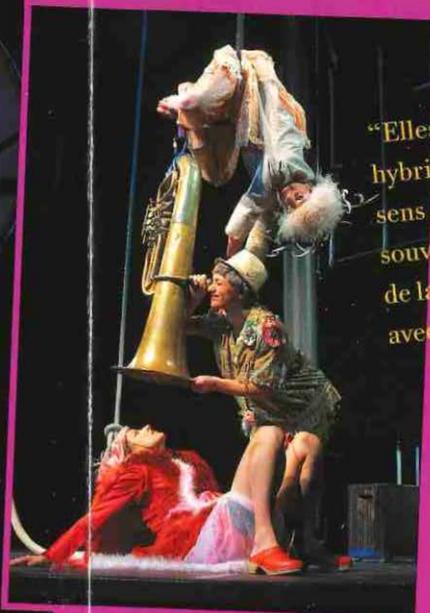


Photos © Philippe Cibille



CRÉATION 2002
A NEXON

Photos © Philippe Cibille



“Elles voulaient des spectacles hybrides où l'exercice prend du sens et mène tout droit au rire... souvent à la lisière de l'exploit ou de la poésie, elles glissent toujours avec jubilation dans l'autodérision”

Libération

Idee, Ecriture, Interprètes: Christine RITTER (acrobate, danseuse, trapéziste), Sabine RIECK (acrobate, comédienne), Kathrin MLYNEK (acrobate, danseuse, trapéziste) - **Metteur en scène:** Michel DALLAIRE - **Chorégraphe:** Pierre DOUSSAINT - **Scénographe:** Franck FORTECOEF - **Lumière et Régie Générale:** Wilfried SCHICK - **Compositeur/Musique:** Florian APPL - **Costumes:** Odile HAUTEMULLE - **Accessoires:** Brigitte SCHLÖSEL - **Régie Lumière:** Mélanie HELLWIG, Christophe PERRODIN - **Producteur:** Guy PÉRILHOU.

★ COPRODUCTION : Le Cratère, Scène Nationale (Aix) ; Circuits, Scène Nationale (Auch) ; Le Chai du Terral, Scène Conventionnée (St Jean de Védas/Montpellier) ; Le Hangar des Mines, Pôle Cirque Cévennes Languedoc-Roussillon - Compagnie conventionnée par le Ministère de la Culture DMDTS, BRAC Languedoc Roussillon - Aide à la création : Ministère de la Culture DMDTS - Opération réalisée avec le concours de la Région Languedoc Roussillon - AVEC LE SOUTIEN : Tollhaus, Théâtre de Karlsruhe.

Et Moi

COMPAGNIE L'ENVOLEE CIRQUE

Samedi 17 août à 20 h 30

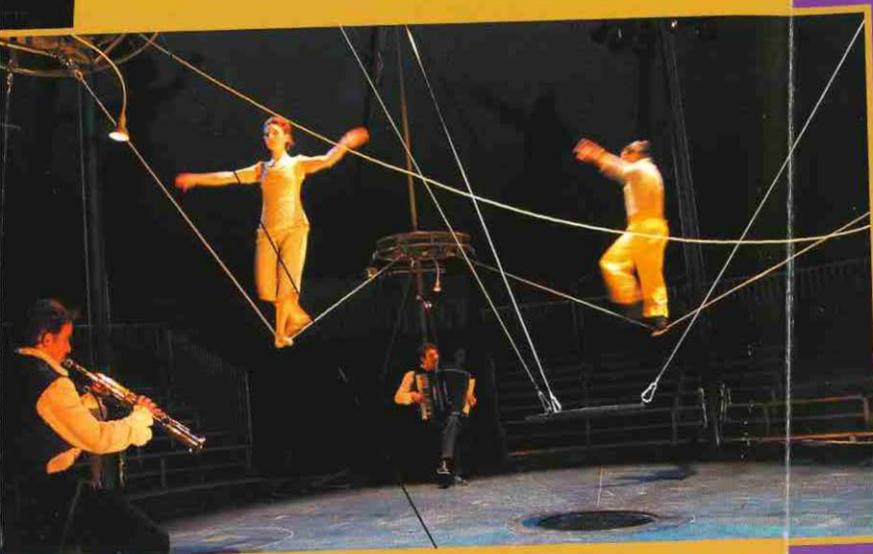
Vendredi 23 août à 20 h 30

Samedi 24 août à 20 h 30

Durée : 1 h 00

Chapiteau de la compagnie L'Envolée Cirque/Parc du château

Tout public



Le spectacle *Et Moi*, fait suite à une résidence de création à Nexon d'une durée de plus de trois semaines.

Et Moi : quintet de cirque. Équilibre, manipulation d'objets, fil de fer, acrobatie, saxophone, accordéon et trombone font voyager les spectateurs dans des sensations différentes.

Chacun des personnages existe à travers les relations qu'il entretient aux spectateurs, à l'espace, aux mouvements et à ses partenaires. Univers circassien et intemporel. La similitude architecturale du rond du cirque et de la piste du bal donne aux artistes une façon particulière de se mouvoir dans le cercle pour aborder les relations avec leurs partenaires, avec leurs objets et leurs agrés.

Et Moi, dans ce rond qui est la piste,
Et Moi dans ce rond qui est le monde.

Idée originale, interprètes : Michèle D'ANGELO, Laurent BARBOUX - **Metteur en piste** : Lionel BÉCIMOL - **Composition musicale, interprètes** : Mauro COCEANO (accordéon), Olivier LAGODZKI (trombone), Arnaud SACASE (saxophone) - **Costumes** : Marion LACROIX - **Lumière** : François POPPE - **Régie plateau** : Jean-Baptiste MAZAUD - **Décor** : Magali BAUDEQUIN ★ Avec le soutien du Ministère de la Culture et de la Communication, DMDTS, Les Arts à la Rencontre du Cirque/Pôle des Arts du Cirque - Ville de Nexon, le Conseil Général du Val de Marne, la Ville de Chevilly-Larue, la SACEM, la SPEDIDAM, l'ADAMI.

Baiser les anges et tenter le diable...

*"Déroutante soli-tube
pour déjoueuse d'espace"*

COMPAGNIE CARPE DIEM

Mardi 20 août à 21 h 00

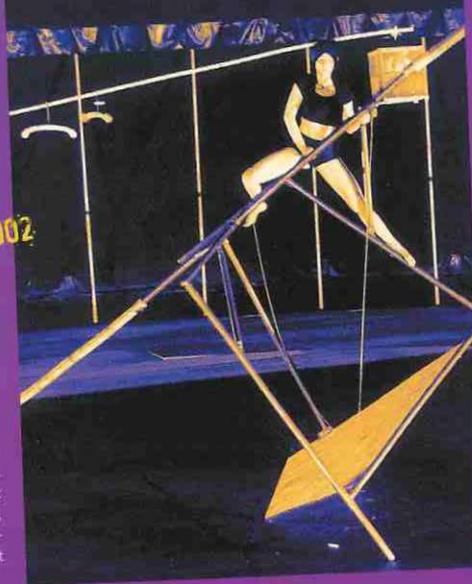
Durée : 1 h 10

Chapiteau permanent/Parc du château
Adolescents et adultes

"Arrêter de faire semblant, oser être entière", c'est ce que Marie-Anne Michel offre à voir avec *Baiser les anges et tenter le diable...* *"Déroutante soli-tube pour déjoueuse d'espace"*.

À la frontière du cirque, du théâtre gestuel et chorégraphique, Marie-Anne Michel construit sa route au fil des aléas et des rencontres. Formée au Centre National des Arts du Cirque, elle affectionne tout particulièrement les équilibres. Elle savoure le plaisir de danser.

Elle invente une sculpture de fer qui devient sa cabane, sa maison. C'est la vie qui bascule et la bouscule, c'est la terre qui ne tourne pas franchement rond. Tout se joue entre la vie et la mort. *Baiser les anges et tenter le diable* est cette alchimie de virtuosité, de fragilité, de peur, de tendresse, d'amour, d'absurde que l'on trouve dans ce spectacle inclassable...



CRÉATION 2002

Idée originale, sculpture scénographique, auteur-interprète : Marie-Anne MICHEL - **Co-auteur, écriture et mise en scène** : Philippe MINELLA - **Musique** : Iva BITTOVA - **Lumière** : Yves-Marie CORFA.

★ Avec le soutien des Arts à la Rencontre du Cirque/Pôle des Arts du Cirque - Ville de Nexon, Ville de Saint Gaudens, Espace Jean Vilar, Ifs - C.F.R., La Motte Achard - Ville d'Aizenay - Éclat Choreographisches Theater et L'Œil du Scorpion.

Gérard et Andrew "Enfin, prêts...!"

SMART COMPAGNIE

Mercredi 21 août à 21 h 00

Durée : 1 h 00

Chapiteau permanent/Parc du château

Tout public

Avec Gérard et Andrew "Enfin, prêts...!", les techniques des Arts de la Piste et Art Clownesque se côtoient au travers des personnages, comédiens acrobates, où sensibilité rime avec humour. Le travail sur les personnages, le jeu d'acteur et la mise en scène s'attache à déstructurer la notion de numéro pour mettre les arts du cirque au service d'une histoire, variation hilarante sur le couple éternel du clown blanc et de l'Auguste...

Tout l'art de ce spectacle mêlant numéros de main à main et jonglerie avec performance est de faire surgir, au détour d'un gag visuel, la poésie des personnages. Délicieux mélange de Buster Keaton, de Charlot et de music-hall, ce spectacle réunit les plus petits aux plus grands.

COMÉDIE
BURLESQUE

De et avec : Pascale LEJEUNE, Patrice CHATELIER - Mise en scène : Helmut NUNNING - Lumière : Jean-Pascal PRACHT - Régie : Jean-Luc PETIT.

★ Avec le soutien de la DRAC Aquitaine, du Conseil Général de la Gironde, du TNT-Manufacture de chaussures et de la Scène Conventionnée d'Auch.

Eclats Sol Air

CIE A. BROWN/B. KRIEF ET CIE A. ARAGO/G. BARON

Vendredi 23 août à 22 h 30

Samedi 24 août à 22 h 30

Durée : 1 h 10

Chapiteau permanent

Parc du château
Adolescents et adultes

CORPS À CŒUR
AÉRIEN ET
TERRESTRE

Deux acrobates aériens, deux danseurs se retrouvent, deux hommes, deux femmes se rencontrent, s'éprouvent, se déchirent, se désirent. Aller vers le haut, monter, grimper, lutter contre la pesanteur, non pour se hisser au-dessus des autres mais pour se rapprocher de la lumière... Un combat contre soi-même, défi parfois orgueilleux, pour s'arracher à la terre qui toujours vous reprend. Trapèze, tissus, cordages, mât chinois, danse et musique sont quelques-uns des ingrédients de ce spectacle qui utilise les trois dimensions de l'espace scénique.

"Une heure de bonheur entre ciel et terre"
Libération

Chorégraphie aérienne : Armance BROWN, Bruno KRIEF - Chorégraphie : Aude ARAGO, Gilles BARON - Lumière : Emmanuel ALEXANDRE - Régie générale : Yann DEVIDAL - Régie son : Francisco ARAYA - Interprètes : Aude ARAGO, Gilles BARON, Armance BROWN, Bruno KRIEF - Musiciens : Nicaise LAI et Bachir SARRAGO ★ Avec le Soutien du Parc et de la Grande Halle de la Villette (EPPGHV). Remerciements aux Arènes de Nanterre (Michel Nowak).

Cinéma et Musique

SOIRÉE GRATUITE

Jeu. 22 août à 21 h 30

Durée du film : 1 h 30

Place Annie Fratellini (en plein air) - Tout public

"Vengo" de Tony Gatlif



Voilà un film – le premier véritablement – sur, avec et pour le flamenco (...). Un film magnifique et bouleversant qui réussit à rendre, par écran interposé, l'essence même de cette musique (...)

Andalou de pure souche, Caco ne se remet pas de la mort de sa fille. Pour tromper sa tristesse, il arpente les bars et écume les fêtes grandioses en compagnie de son neveu Diego, un handicapé physique, amateur de flamenco et de femmes. Lentement, il sombre dans l'alcool et l'amertume... Voilà le premier film sur, avec et pour le flamenco ! Tourné au cœur de l'Andalousie, le passionné et bouleversant Vengo réussit à rendre l'essence de cette musique fiévreuse et intense qui est aussi une danse, à moins que ce ne soit l'inverse.

Studio

La Saïave [fanfare déambulatoire]

Le public est invité à poursuivre la soirée en musique, sous le chapiteau des Camps Volantes - Parc du Château - Concert gratuit.

Orchestre mobile tout terrain, La Saïave célèbre la fête au travers de musiques populaires du monde entier. Les six musiciens de cette banda survoltée livrent dans la bonne humeur leur vision de ce monde musical cosmopolite. Tango, Rumba, Traditionnel Bulgare, Folklore des Caraïbes, Danses des Chiapas ou Romances Sépharades s'enchaînent à la manière d'une croisière musicale. Le voyage sera chaloupé, la destination inconnue...

Saxophone baryton : Thomas QUINART - Trompette : Gaël RITEAU - Batterie mobile et Percussions : Olivier DEROD, Aurèle FERNANDEZ - Saxophone alto : Grégory MARTY - Trombone : Cyril SOLNAIS.

Soirée parrainée par la Caisse des dépôts et consignations et la Ville de Nexon

Librairie/Boutique du Cirque

DU 13 JUILLET AU 25 AOÛT

Centre Agora, place de la République, Nexon

Entrée libre de 10 h 30 à 12 h 30 et de 16 h à 19 h - Fermée le lundi

Lieu convivial, ouvert à tous, la Librairie/Boutique du Cirque ouvre ses portes pour la 7^e année consécutive.

Vous y découvrirez :

- > des ouvrages sur le cirque, le cinéma, les arts plastiques et mille et un livres pour la jeunesse ;
 - > l'ensemble des éditions de la manifestation : affiches, coffrets, cartes postales ;
 - > des lithographies, peintures...
 - > des CD, vidéos, du matériel de jonglerie...
 - > ainsi que la billetterie pour les spectacles.
- Rendez-vous incontournable à ne pas manquer !

16^e édition des Stages Internationaux des Arts du Cirque

STAGES ÉTÉ > INITIATION ET PERFECTIONNEMENT

- > Pour enfants de 8 à 14 ans : du 15 au 26 juillet et du 29 juillet au 09 août 2002
 - > Pour adolescents de 14 à 17 ans : du 12 au 23 août 2002
- Acrobatie, Assouplissements, Équilibres, Danse, Jonglerie, Fil, Trapèze Fixe, Trapèze Volant, Trampoline, Chapiteau Formation - Parc du Château

DÉMONSTRATIONS DE FIN DE STAGES
OUVERTES AU PUBLIC LES 26 JUILLET, 9 ET 23 AOÛT
14 H 30 - CHAPITEAU FORMATION - PARC DU CHÂTEAU

STAGES TOUSSAINT > INITIATION ET PERFECTIONNEMENT

Chapiteau permanent (chauffé) - Parc du Château
Acrobatie, Fil, Trapèze fixe.

Pour enfants de 8 à 14 ans : du 28 octobre au 02 novembre 2002

FORMATION PROFESSIONNELLE (STAGE CONVENTIONNÉ AFDAS avec le concours du Fonds Social Européen - FSE)

Danse-Composition pour artistes de cirque

Du 6 au 18 octobre 2002 - Durée : 70 h - Tarif : 535 €

Intervenants : Micheline Lelièvre (assistante : Johanna Gallard), Odile Rouquet, Sylvia Baggio.

Renseignements & Inscriptions Stages : Marie Dubois -
Coordination Stages - 05 55 58 37 54 - 05 55 58 34 71

Les Camps Volantes RESTAURATION SOUS CHÂPITEAU

Du 16 au 24 août, les Camps Volantes installent leur chapiteau-restauration sur le site du festival. Restauration tous les jours, à partir de 11 h, avant et après les spectacles.



Équipe permanente

PRÉSIDENT : Daniel Faucher

DIRECTEURS : Marc Déliat, Guilouï Karl

ACTION CULTURELLE/RELATIONS PUBLIQUES : Cynthia Minguell

COORDINATRICE STAGES : Marie Dubois

LIBRAIRIE BOUTIQUE : Marie-Bernadette Renaudie

COMPTABLE : Mireille Delagnes

SECRÉTAIRE : Katia Vesta

RÉGISSEUR GÉNÉRAL : Romuald Simonneau

ASSISTANT RÉGIE : Pascal Nivard

COMMUNICATION/PRESSE : Nathalie Mercier

★ Merci à tous les bénévoles ★

Avec les concours de

la Ville de Limoges ★ la Ville d'Aixe-sur-Vienne ★ le Comité Régional du Tourisme du Limousin ★ le Comité Départemental du Tourisme de la Haute-Vienne ★ Le CRIJ de Limoges ★ l'Office de Tourisme du Pays de Nexon ★ l'Agence Technique Culturelle Régionale du Limousin ★ le Centre Commercial Saint-Martial de Limoges ★ le Point Mozaïc ★ le Musée Municipal de l'Evêché de la Ville de Limoges ★ la librairie Rêven Pages ★ Anecdotes ★ La Lune Noire ★ Les Curiosités de Camille ★ R.Décoration ★ Jean Atzémis (photographe) ★ la SNCF gare de Nexon ★ SUPER U de Nexon ★ l'AFDAS ★ L'Association d'Animation et de Jeunesse du Pays de Nexon ★ Le Collège Arsène Bonnaud de Nexon ★ La Bibliothèque Francophone Multimédia - Ville de Limoges ★ Assurances Courtage du Limousin - Cabinet A. Caillaud ★ Fonds Social Européen.

Le Club des Annonceurs

Partenaires associés : MEDIA PROJETS (Limoges) ★ LA CHAPELLE SAINT MARTIN, Hôtel-Restaurant Relais & Châteaux (Nieul) ★ GDS Imprimeurs (Limoges) ★ LA PISTE AUX ÉTOILES, Lounge Bar Restaurant (Limoges) ★ Gaz de France ★ MAISON DE LA PORCELAINES (Aixe sur Vienne) ★ Bernard PRADEAU - Assurances AGF (Nexon) ★ AÉROPORT INTERNATIONAL de Limoges ★ MALINVAUD et Cie - Graveur Imprimeur (Feytiat) ★ **Partenaires de soutien :** FERME-AUBERGE DU MOULIN (Ladignac Le Long) ★ LE SAINT EUTROPE - Hôtel-Restaurant-Bar (Janailhac) ★ BATIFOIX SARL - Entreprise Electrique (St Mathieu) ★ Fabrice GERVILLE-RÉACHE - Architecte DPLG (Nexon) ★ LA PROVIDENCE - Hôtel-Restaurant (Pierre-Buffière) ★ AU PETIT CHEF - Restaurant-Bar (Nexon) ★ Thierry FURELAU - Architecte DPLG (Nexon) ★ THL - transports de voyageurs ★ APCL - Photogravure (Feytiat) ★ R DÉCORATION - Décoration d'intérieur (Limoges) ★ ASSOCIATION DES COMMERÇANTS ET ARTISANS DU PAYS DE NEXON.

TARIFS par spectacle

★ Plein tarif : 14,50 €

★ Tarif enfant de -12 ans : 7,00 €

★ Tarif réduit : 11,50 €

(Sur présentation d'un justificatif : Etudiants, Chômeurs, - de 18 ans, Carte Vermeil, Personnes handicapées, Comités d'entreprises et Groupe de 10 personnes ou plus). Tickets loisirs CAF et Chèques vacances acceptés.

ABONNEMENTS

★ Carte "Club des Spectateurs" : 8 €

Elle permet d'accéder aux 2 formules d'abonnement du festival la Route du Cirque :

ANTIPODISTE : 34,50 €

pour 3 spectacles dont la création "Et Moi" de la Cie L'Envolée Cirque.

CHARIVARI : 50,00 €

pour 5 spectacles.

Tout au long de l'année, la Carte "Club des Spectateurs" vous permet également de bénéficier de tarifs privilégiés et de recevoir régulièrement à votre domicile les informations sur les activités proposées par les Arts à la Rencontre du Cirque - Pôle des arts du Cirque.

OUVERTURE DES RÉSERVATIONS À PARTIR DU 14 JUIN 2002

BILLETTERIE à Nexon

les arts à la rencontre du Cirque
Château de Nexon, 10h-11h/15h-18h du lundi au vendredi.

Boutique du Cirque - Centre Agora
Place de la République (à partir du 13 juillet) 10h30-12h30/16h-19h du mardi au dimanche.

Office de Tourisme du Pays de Nexon
Conciergerie du Château
10h-12h/15h-18h du lundi au samedi et 15h-18h le dimanche et jours fériés.

Au guichet du soir, 30 minutes avant le début du spectacle dans la limite des places disponibles.

Les billets ne sont ni repris ni échangés sauf annulation du spectacle. Si le spectacle doit être interrompu au-delà de la moitié de sa durée, les billets ne seront pas remboursés. Après le début du spectacle, l'accès sous le chapiteau n'est plus garanti. En arrivant en retard, vous ne pourrez vous faire rembourser. Les places réservées doivent être retirées 30 mn avant le début de la représentation. Dans le cas contraire, les places sont remises en vente.

BILLETTERIE à Limoges

Maison du Tourisme : Place Denis Dussoubs, 9h-12h/13h30-17h30 du lundi au samedi.

Librairie Anecdotes : 19, rue du Consulat, 9h30-12h30/13h30-19h du lundi après-midi au samedi.

BILLETTERIE Réseau France Billet

Ce service de location prend une commission correspondant à des frais de prestation de billetterie.

★ Carrefour, Fnac, Réseau France Billet

★ Par téléphone : 0 892 692 694 (0,76 € TTC/mn)

★ Par internet : www.francebillet.com

RÉSERVATION par téléphone

05 55 58 34 71 - 05 55 58 10 79
10h-12h/14h-18h

sauf samedi, dimanche et jours fériés.

★ Réservez au plus tard 72 h avant le ou les spectacles choisis.

La réservation prend effet à réception de votre règlement par chèque bancaire ou postal à l'ordre de "Les Arts à la Rencontre du Cirque", dans les 48 h qui suivent votre appel. Au delà de ce délai, votre réservation ne peut plus être garantie.

Tarif réduit : joindre obligatoirement la photocopie de toute pièce justificative.

★ Billets :

- Soit reçus chez vous en joignant à votre règlement une enveloppe timbrée.

- Soit à retirer au guichet "Réservations par téléphone" 30 mn avant le début du spectacle.

RÉSERVATION par correspondance

Les arts à la rencontre du Cirque
Château de Nexon - 87 800 Nexon.

★ Demande accompagnée d'un chèque bancaire ou postal à l'ordre de "Les Arts à la Rencontre du Cirque" et d'une enveloppe timbrée à votre adresse pour l'envoi de vos places 3 jours avant le(s) spectacle(s) choisi(s). Tarif réduit : joindre obligatoirement la photocopie de toute pièce justificative.

Comment se rendre à Nexon ?

PAR AVION

Aéroport International de Limoges à 25 km.

PAR LE TRAIN

Ligne Limoges/St-Yrieix/Brive (Gare de Nexon)

Ligne Limoges/Thiviers/Périgueux/Bordeaux

(Gare de Nexon et Lafarge)

Ligne Limoges/Brive par Uzerche (Gare de Pierre-Buffière)

PAR LA ROUTE

Nexon se situe à 20 km au sud de Limoges

En venant du nord :

sortie n° 36 de l'A 20

direction Nexon/St-Yrieix (par D 704)

ou

sortie n° 39 de l'A 20

direction Pierre-Buffière/St-Jean-Ligoure/Nexon (par D 15)

En venant du sud :

sortie n° 40 de l'A 20

direction Pierre-Buffière/Nexon (par D15)



Les arts à la rencontre du Cirque

Direction : Marc Délhiat - Guilouï Karl

Château de Nexon - 87 800 Nexon - France

Renseignements : 05 55 58 34 71

Web : www.cirquenexon.com / E-mail : info@cirquenexon.com



► N°Azur 0 810 410 420